

## III

(Bekendmakingen)

## COMMISSIE

**Uitnodigingen tot het indienen van voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract in het kader van het specifiek programma voor onderzoek, technologische ontwikkeling en demonstratie „Integratie en versterking van de Europese onderzoeksruimte”**

(2004/C 267/06)

1. Overeenkomstig Besluit nr. 1513/2002/EG van het Europees Parlement en de Raad, van 27 juni 2002, betreffende het zesde kaderprogramma van de Europese Gemeenschap voor activiteiten op het gebied van onderzoek, technologische ontwikkeling en demonstratie, ter bevordering van de totstandbrenging van de Europese onderzoeksruimte en van innovatie (2002-2006) <sup>(1)</sup> heeft de Raad op 30 september 2002 het specifiek programma voor onderzoek, technologische ontwikkeling en demonstratie „Integratie en versterking van de Europese onderzoeksruimte” (2002-2006) <sup>(2)</sup> (hierna „het specifiek programma” genoemd) vastgesteld.

Overeenkomstig artikel 5, lid 1, van het specifiek programma heeft de Commissie van de Europese Gemeenschappen (hierna „de Commissie” genoemd) op 9 december 2002 een werkprogramma <sup>(3)</sup> vastgesteld (hierna „het werkprogramma” genoemd) waarin een uitvoeriger beschrijving wordt gegeven van de doelstellingen en de wetenschappelijke en technologische prioriteiten van het specifiek programma, alsmede een tijdschema voor de tenuitvoerlegging ervan.

Overeenkomstig artikel 9, lid 1, van de Verordening van het Europees Parlement en de Raad van 16 december 2002 betreffende de regels inzake de deelneming van ondernemingen, onderzoekscentra en universiteiten en de regels inzake de verspreiding van de onderzoeksresultaten ter uitvoering van het zesde kaderprogramma van de Europese Gemeenschap (2002-2006) <sup>(4)</sup> (hierna „de regels voor deelneming” genoemd) worden voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract ingediend onder de voorwaarden van de uitnodigingen tot het indienen van voorstellen.

2. Deze uitnodiging(en) tot het indienen van voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract (hierna „uitnodigingen” genoemd) omvat(ten) dit algemeen tekstdeel en de specifieke voorwaarden uiteengezet in de bijlage(n). De bijlage(n) vermeldt(en) in het bijzonder de sluitingsdatum(data) voor het indienen van de voorstellen voor OTO-werkzaam-

heden onder contract, een indicatieve datum voor de afronding van de beoordelingen, het indicatieve budget, de instrumenten en gebieden die onder de uitnodigingen vallen, de beoordelingscriteria voor voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract, het minimumaantal deelnemers en alle van toepassing zijnde beperkingen.

3. Natuurlijke of rechtspersonen die voldoen aan de voorwaarden in de regels voor deelneming en niet onder een van de uitsluitingsgevallen vallen in de regels voor deelneming en in artikel 114, lid 2, van Verordening (EG, EURATOM) nr. 1605/2002 van de Raad van 25 juni 2002 houdende het Financieel Reglement van toepassing op de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen <sup>(5)</sup> (hierna „de indieners” genoemd) worden uitgenodigd voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract in te dienen bij de Commissie, afhankelijk van de vervulling van de voorwaarden in de regels voor deelneming en in de uitnodiging.

In het kader van de onderhandeling over de actie voor de werkzaamheden onder contract zal worden gecontroleerd of de indieners aan de deelnamevoorwaarden voldoen. Voordien moeten de indieners evenwel een verklaring hebben ondertekend dat zij niet in een van de in artikel 93, lid 1, van het Financieel Reglement bedoelde situaties verkeren. Tevens moeten zij de Commissie de informatie hebben medegedeeld als bedoeld in artikel 173, lid 2, van Verordening (EG, Euratom) nr. 2342/2002 van de Commissie van 23 december 2002 tot vaststelling van uitvoeringsvoorschriften van Verordening (EG, Euratom) nr. 1605/2002 van de Raad houdende het financieel reglement van toepassing op de algemene begroting van de Europese Gemeenschappen <sup>(6)</sup>.

De Europese Gemeenschap voert een gelijkheidsbeleid en in dit verband worden vrouwen in het bijzonder aangemoedigd om voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract in te dienen of hierbij betrokken te zijn.

<sup>(1)</sup> PB L 232 van 29.8.2002, blz. 1.

<sup>(2)</sup> PB L 294 van 29.10.2002, blz. 1.

<sup>(3)</sup> Besluit C(2002)4789 van de Commissie, zoals gewijzigd bij C(2003)577, C(2003)955, C(2003)1952, C(2003)3543, C(2003)3555, C(2003)4609, C(2003)5183, C(2004)433, C(2004)2002, C(2004)2727, C(2004)3324 en C(2004)4178, alle besluiten niet gepubliceerd.

<sup>(4)</sup> PB L 355 van 30.12.2002, blz. 23.

<sup>(5)</sup> PB L 248 van 16.9.2002, blz. 1.

<sup>(6)</sup> PB L 357 van 31.12.2002, blz. 1.

4. De Commissie stelt — met betrekking tot de uitnodiging(en) — gidsen voor indieners ter beschikking van de indieners. Deze bevatten informatie over de opstelling en de indiening van een voorstel voor OTO-werkzaamheden onder contract. De Commissie stelt ook richtsnoeren betreffende de beoordelings- en selectieprocedures voor voorstellen ter beschikking <sup>(1)</sup>. Deze gidsen en richtsnoeren alsook het werkprogramma en andere informatie over de uitnodiging(en) kunnen bij de Commissie worden verkregen via de volgende adressen:

Europese Commissie  
FP6 Information Desk  
Directoraat-generaal RTD  
B-1049 Brussel  
Internetadres: [www.cordis.lu/fp6](http://www.cordis.lu/fp6)

5. Men wordt verzocht voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract enkel in te dienen in de vorm van een elektronisch voorstel via het webgebaseerde Electronic Proposal Submission System (EPSS <sup>(2)</sup>). In exceptionele gevallen echter kan een coördinator aan de Commissie toestemming vragen om een voorstel op papier in te dienen binnen de termijn van de uitnodiging. Dit moet gebeuren door te schrijven naar een van de volgende adressen:

Europese Commissie  
Directoraat-generaal RTD — Unit A1  
B-1049 Brussel

of [rtd-policies@cec.eu.int](mailto:rtd-policies@cec.eu.int). Het verzoek moet vergezeld gaan van een verklaring waarom een uitzondering wordt gevraagd. Indieners van een voorstel die wensen gebruik te maken van de mogelijkheid om een voorstel op papier in te dienen zijn verantwoordelijk voor de zorg dat deze verzoeken voor een vrijstelling en de desbetreffende procedures tijdig worden afgerond opdat de termijn van de uitnodiging kan worden gehaald.

Alle voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract moeten uit twee delen bestaan: de formulieren (deel A) en de inhoud (deel B).

Voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract kunnen off line of on line worden opgesteld en vervolgens on line worden ingediend. Deel B van de voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract kunnen alleen worden ingediend in PDF („portable document format”, compatibel met Adobe versie 3 of hoger met „embedded fonts” (vast bepaald lettertype)). Gecomprimeerde („gezipte”) bestanden worden uitgesloten.

De EPSS-software tool (voor off line of on line gebruik) is beschikbaar via de Cordis-website [www.cordis.lu](http://www.cordis.lu).

On line ingediende voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract die onvolledig zijn, onleesbaar zijn of virussen bevatten, worden uitgesloten.

Versies van voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract die worden ingediend op een wisbaar elektronisch opslagmedium (bv. cd-rom, diskette), per e-mail of per fax worden uitgesloten.

Elk voorstel voor OTO-werkzaamheden onder contract dat werd toegelaten om via papier te worden ingediend en dat onvolledig is, wordt uitgesloten.

Verdere details betreffende de verschillende procedures voor voorstelindiening worden gegeven in bijlage J van de richtsnoeren betreffende de beoordelings- en selectieprocedures voor voorstellen.

6. Voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract moeten op zijn laatst op de sluitingsdatum en op het in de desbetreffende uitnodiging gespecificeerde tijdstip de Commissie bereiken. Voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract die na deze datum en tijdstip aankomen, worden uitgesloten.

Voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract die niet voldoen aan de voorwaarden betreffende het minimumaantal deelnemers vermeld in de uitnodiging, worden uitgesloten.

Dit is ook van toepassing betreffende alle bijkomende toelatingscriteria in het werkprogramma.

7. Ingeval van opeenvolgende indieningen van hetzelfde voorstel voor een OTO-werkzaamheid onder contract onderzoekt de Commissie de laatst ontvangen versie voor de sluitingsdatum en tijd gespecificeerd in de betrokken uitnodiging.

8. Indien in de relevante uitnodiging daarin is voorzien kunnen voorstellen voor OTO-werkzaamheden onder contract in het kader van een toekomstige evaluatie worden behandeld.

9. De indieners worden verzocht de relevante identificatiecode van de uitnodiging in alle correspondentie betreffende de uitnodiging (bv. bij een verzoek om informatie of bij indiening van een voorstel voor OTO-werkzaamheden onder contract) te vermelden.

<sup>(1)</sup> C(2003)883 van 27/3/2003, zoals voor het laatst gewijzigd bij C(2004)3337 van 1.9.2004.

<sup>(2)</sup> Het EPSS is een hulpmiddel om de indieners te helpen bij het opstellen en indienen van voorstellen langs elektronische weg.

## BIJLAGE

1. **Specifiek programma:** „Integratie en versterking van de EOR”.
2. **Activiteit:** Specifieke activiteit in het kader van beleidsgeoriënteerd onderzoek onder „Beleidsondersteuning en anticiperen op wetenschappelijke en technologische behoeften”.
3. **Titel van de uitnodiging:** Wetenschappelijke beleidsondersteuning.
4. **Identificatiecode van de uitnodiging:** FP6-2004-SSP-4.
5. **Datum van publicatie:** 30 oktober 2004.
6. **Sluitingsdatum (-data):** 1 februari 2005 om 17.00 uur (lokale tijd Brussel).
7. **Totale indicatieve begroting:**

Instrument (*)	(miljoen EUR)
STREP, CA en SSA	77,8

(\*) STREP = specifiek gericht onderzoeksproject; CA = coördinatieactie; SSA = specifieke ondersteuningsactie.

8. **Onder de uitnodiging vallende gebieden en instrumenten:**

Gebieden onder de prioriteit „Duurzaam beheer van Europa's natuurlijke hulpbronnen”	Taken	Instrumenten	Indicatieve EG-bijdrage (miljoen EUR)
8.1.B.1.1. Modernisering en duurzaamheid van land- en bosbouw, inclusief hun multifunctionele rol om de duurzame ontwikkeling en bevordering van plattelandsgebieden te verzekeren	1, 2, 3, 7, 8, 9,	STREP	12
	6	CA of SSA	
	4, 5, 10	SSA	
8.1.B.1.2. Werktuigen en beoordelingsmethoden voor een duurzaam land- en bosbouwbeheer	1	STREP	5
	6	CA	
	2, 3, 4, 5, 7	CA of SSA	
8.1.B.1.3. Modernisering en duurzaamheid van de visserij, inclusief productiesystemen op basis van aquacultuur	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 12	STREP	16,3
	10, 11	CA	
	13	SSA	
8.1.B.1.4. Nieuwe en meer milieuvriendelijke productiemethoden ter verbetering van gezondheid en welzijn van dieren, inclusief onderzoek naar dierenziekten, zoals mond- en klauwzeer, varkenspest en de ontwikkeling van markervaccins	1	STREP	1,9
	2	CA	
	3, 4	SSA	
8.1.B.1.5. Milieubeoordeling (bodem, water, lucht, lawaai, inclusief de effecten van chemische stoffen)	1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9	STREP	10,4
8.1.B.1.6. Beoordeling van milieutechnologieën ter ondersteuning van beleidsbeslissingen, in het bijzonder inzake doeltreffende maar goedkope technologieën om aan de milieuwetgeving te voldoen	1, 2	STREP	1,1

Gebieden onder de prioriteit „Gezondheid, veiligheid en kansen voor de Europese burgers”	Taken	Instrumenten	Indicatieve EG-bijdrage (miljoen EUR)
8.1.B.2.1. Gezondheidsdeterminanten en de verlening van hoogwaardige, duurzame diensten voor gezondheidszorg en pensioensystemen (in het bijzonder in de context van vergrijzing en demografische veranderingen)	GESLOTEN	GESLOTEN	GESLOTEN
8.1.B.2.2. Volksgezondheidskwesties, inclusief tot ziektepreventie bijdragende epidemiologie en antwoorden op in opkomst zijnde zeldzame en overdraagbare ziekten, allergieën, procedures voor het veilig doneren van bloed en organen, testmethoden zonder gebruik van dieren	GESLOTEN	GESLOTEN	GESLOTEN
8.1.B.2.3. De gevolgen van milieukwesties voor de gezondheid (waaronder veiligheid op het werk en methoden voor risicobeoordeling en de mitigatie van gevaren van natuurrampen voor mensen)	1, 2, 3	CA	2,75
8.1.B.2.4. Bestaanskwaliteitskwesties i.v.m. gehandicapten en invaliden (inclusief gelijkwaardige toegangs-faciliteiten)	GESLOTEN	GESLOTEN	GESLOTEN
8.1.B.2.5. Comparatief onderzoek naar onderliggende factoren van migratie- en vluchtelingenstromen, inclusief clandestiene immigratie en mensenhandel	1, 2, 3, 4	STREP of CA	4
8.1.B.2.6. Verbeterde methoden om in te spelen op nieuwe ontwikkelingen en oorzaken van criminaliteit, en om de doelmatigheid te beoordelen van het beleid inzake misdaadpreventie; beoordeling van nieuwe uitdagingen i.v.m. illegaal drugsgebruik	1, 2, 3	STREP of CA	3
8.1.B.2.7. Vraagstukken i.v.m. de civiele bescherming (inclusief bioveiligheid en bescherming tegen risico's i.v.m. terroristische aanslagen), en crisis-beheersing	1, 2, 3, 4, 5	CA	2,75
	6, 7	SSA	
Gebieden onder de prioriteit „Versterking van het economisch potentieel en de samenhang van een grotere en verder geïntegreerde Europese Unie”	Taken	Instrumenten	Indicatieve EG-bijdrage (miljoen EUR)
8.1.B.3.1. Versterking van de Europese integratie, duurzame ontwikkeling, concurrentievermogen en handelsbeleid (inclusief betere middelen voor de beoordeling van economische ontwikkeling en cohesie)	GESLOTEN	GESLOTEN	GESLOTEN

Gebieden onder de prioriteit „Versterking van het economisch potentieel en de samenhang van een grotere en verder geïntegreerde Europese Unie”	Taken	Instrumenten	Indicatieve EG-bijdrage (miljoen EUR)
8.1.B.3.2. Ontwikkeling van werktuigen, indicatoren en operationele parameters voor de beoordeling van de prestaties van duurzame transport- en energiesystemen (economisch, ecologisch en sociaal)	6, 7	CA	3,5 (vervoerstukken 1-4) + 3 (energie-taken 5-9) = 6,5
	1, 2, 3, 4, 5, 8, 9	SSA	
8.1.B.3.3. Algemene veiligheidsanalyse- en valideringssyste- men voor vervoer en onderzoek in verband met ongevallenrisico's en veiligheid in mobili- teitssystemen	1	CA	3,5
8.1.B.3.4. Prognose en ontwikkeling van innovatief beleid ten behoeve van duurzaamheid op middellange en lange termijn	1, 2, 4, 5, 6	STREP	3,8
	3	CA	
8.1.B.3.5. Vraagstukken betreffende de informatiemaat- schappij (zoals beheer en bescherming van digitaal kapitaal, en toegang voor iedereen tot de informatiemaatschappij)	1, 2, 3	STREP of SSA	1,9
8.1.B.3.6. De bescherming van het cultureel erfgoed en bijbehorende conservatiestrategieën	1, 2, 3, 4	STREP	2,9
	5	SSA	
8.1.B.3.7. Betere kwaliteit, toegankelijkheid en versprei- ding van Europese statistieken	GESLOTEN	GESLOTEN	GESLOTEN

#### 9. Minimumaantal deelnemers <sup>(1)</sup>:

Instrument	Minimumaantal deelnemers
STREP en CA	drie onafhankelijke juridische entiteiten uit drie verschil- lende LS of GS, waaronder minstens twee LS of GKLS
SSA	1 juridische entiteit uit een LS of GS

#### 10. Restricties ten aanzien van deelname: Geen.

11. **Consortiumovereenkomst:** deelnemers aan uit deze uitnodiging resulterende OTO-acties dienen geen consortiumovereenkomst te sluiten.

#### 12. Evaluatieprocedure:

- De evaluatie verloopt in één fase.
- Voorstellen worden niet anoniem beoordeeld.

13. **Evaluatiecriteria:** Zie bijlage B van het werkprogramma voor de per instrument toepasselijke criteria (inclusief de individuele wegingen en drempelwaarden, en de algemene drempelwaarde).

<sup>(1)</sup> LS = lidstaten van de EU; GS (incl. GKLS) = geassocieerde staten; GKLS = geassocieerde kandidaat-lidstaten.  
Iedere in een lidstaat of een geassocieerde staat gevestigde rechtspersoon die uit het vereiste aantal deelnemers bestaat, mag individueel deelnemen aan een werkzaamheid onder contract.

14. **Indicatief tijdschema voor de evaluatie en contracten:** Evaluatieresultaten: gezien het uitgestrekte terrein dat met beleidsgeoriënteerd onderzoek wordt bestreken en de noodzaak om de samenhang met de thematische prioriteiten van het werkprogramma te verzekeren, worden er op verschillende data evaluaties verricht; resultaten worden niet voor mei 2005 verwacht.

Ondertekening van het contract: de eerste contracten in verband met deze uitnodiging zullen naar schatting van kracht worden in het najaar 2005.

---